

**EDIFIER®**

Sztereó Bluetooth hangszóró  
D12  
Használati utasítás

# Fontos biztonsági utasítások

1. Olvassa el figyelmesen az utasításokat. Tartsa biztonságos helyen a későbbi használatra.
2. Csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat használjon.
3. Helyezze be a készüléket megfelelően a - A készülék csatlakoztatása című fejezetben leírtak szerint.
4. A terméket 0-35 °C közötti hőmérsékletű környezetben ajánlott használni.
5. A tűz vagy áramütés veszélyének csökkentése érdekében ne tegye ki ezt a terméket esőnek vagy nedvességnek.
6. Ne használja ezt a terméket víz közelében. Ne merítse ezt a terméket semmilyen folyadékba, és ne tegye ki a következő hatásoknak ne merítse a terméket semmilyen folyadékba, és ne tegye ki csepegő vagy fröccsenő víznek.
7. Ne telepítse vagy használja ezt a terméket hőforrás (pl. radiátor, fűtőttest, kályha/sütő) közelében vagy más hőtermelő berendezés).
8. Ne helyezzen folyadékkal töltött tárgyakat, például vázákat a termék tetejére, és ne tegye ki nyílt lángnak, például égő gyertyáknak, amelyek a termék tetejére kerülhetnek.
9. Ne zárja el a szellőzőnyílásokat. Ne helyezzen semmilyen tárgyat a szellőzőnyílásokba, illetve a szellőzőnyílások. Ez tüzet vagy áramütést okozhat.
10. Tartson elegendő távolságot a termék körül a jó szellőzés fenntartásához (ajánlott legalább 5 cm).
11. Ne erőltesse vagy nyomja a dugót a csatlakozóaljzatba. A csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy nincs-e a csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy nincs-e dugulás az aljzatonál, és hogy a dugó illeszkedik-e az aljzatba, és a megfelelő irányba van-e tájolva.
12. A tervezett tartozékokat és alkatrészeket (pl. csavarokat) tartsa távol a gyermekektől, hogy elkerülje azok véletlen lenyelését.
13. Ne nyissa ki és ne távolítsa el a készülékházat saját maga. Ez veszélyes feszültségnek vagy más, a készüléket veszélyeztető veszélyes feszültség vagy egyéb veszélyek. Függetlenül a károsodás okától (például sérült kábel vagy dugó, a károsodásnak való kitettség, vagy kiömlött folyadék vagy idegen tárgy, a termék esőnek vagy nedvességnek való kitettsége, a termék (például sérült vezeték vagy dugó, kiömlött folyadék vagy idegen tárgy, eső vagy nedvesség hatásának való kitettség, a termék nem működik, mert eldobták stb.), a javítást azonnal egy hivatalos szakszervizben kell elvégeztetni.
14. A készüléket a következő esetekben a szakszerviznek kell megjavítania. Mielőtt száraz ruhával tisztítaná a terméket, először mindig kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati kábelt.
15. Soha ne használjon erős savakat, lúgos tisztítószereket, benzint, alkoholt vagy más kémiai oldószert a felület tisztításához kémiai oldószerek a termék felületének tisztítására. A tisztításhoz csak semleges oldószereket vagy tiszta vizet használjon vagy tiszta víz.



A túl hangos zene halláskárosodáshoz vezethet. Kérjük, tartsa a hangerőt és az intenzitást amely biztonságos az Ön hallása számára.



A termék megfelelő ártalmatlanítása. Ez a jelölés azt jelzi, hogy ez a termék az EU területén sehol sem ártalmatlanítható a háztartási hulladékkal együtt. Annak érdekében, hogy elkerülje a környezetre vagy az emberi egészségre gyakorolt káros hatásokat az ellenőrizetlen hulladékártalmatlanítási folyamatok miatt, kérjük, hogy felelősségteljesen és a javasolt fenntartható anyag-újrafelhasználási folyamatnak megfelelően újrahasznosítson. A már használt készülék ártalmatlanításához használja a gyűjtőrendszereket, vagy forduljon a termék vásárlása szerinti kereskedőhöz. Elfogadhatják ezt a terméket környezetbarát újrahasznosításra.



Csak a gyártó által meghatározott kocsival, állvánnyal/állvánnyal, állvánnyal, konzollal vagy asztallal együtt használható, vagy a fényképezőgéppel együtt áruházzal. Ha kocsit használ, legyen óvatos a kocsit mozgatásakor. Ha kocsit használ, a kocsit/készülék kombináció mozgatásakor óvatosan járjon el, hogy elkerülje a botlás és a sérülés veszélyét.

## Figyelmeztetés az energiafogyasztásra vonatkozóan:

1. A könnyű használat érdekében helyezze ezt a terméket konnektor közelébe.
2. Használat előtt győződjön meg arról, hogy az üzemi feszültség megegyezik az áramszolgáltatóéval. A megfelelő üzemi feszültséget a termék címtábláján találja.
3. Biztonsági okokból húzza ki a készüléket a hálózathoz vihar idején, vagy ha hosszabb ideig nem használja.
4. Normál körülmények között a tápegység nagyon felforrósodhat. Kérjük, gondoskodjon a megfelelő szellőzésről a használati területen, és legyen óvatos.
5. Veszélyre figyelmeztető címkék a tokon, a termék alján vagy az adapteren hálózati adapter.



Ez a szimbólum arra szolgál, hogy figyelmeztesse a felhasználót a szigetetlen készülék jelenlétére, kellően magas és veszélyes feszültség a termék burkolatán belül, amely áramütést okozhat.



Ez a szimbólum arra figyelmeztet, hogy a felhasználó ne szedje szét a termék burkolatát, és hogy a készülékben nincsenek a felhasználó által szervizelhető alkatrészek. Küldje vissza ezt a terméket a következő címre egy hivatalos szervizközpontba javításra.



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék kizárólag beltéri használatra készült.



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék II. osztályú vagy kettős szigetelésű elektromos készülék,

A készülék hálózati csatlakozója vagy konnektora kapcsolóként működik, és könnyen hozzáférhetőnek kell lennie.

Egy vezeték nélküli termék esetében:

1. A vezeték nélküli termék rövidhullámú rádiófrekvenciákat generálhat, és interferencia révén zavarhatja a következőket

más elektronikus eszközök vagy orvosi berendezések szokásos használata.

2. Kapcsolja ki a készüléket, ha az elfogadhatatlan. Ne használja ezt a terméket orvosi berendezésekben, repülőgépeken, benzinkutakon, automata kapuk közelében, automata tűzoltó készülékekben. Ne használja ezt a terméket orvosi berendezések, repülőgépek, benzinkutak, automata kapuk, automata tűzjelző rendszerek vagy más automatizált berendezések közelében.

3. Ne használja ezt a terméket pacemaker közelében 20 cm-en belül. A rádióhullámok zavarja a pacemaker vagy más orvosi eszközök normális működését.

## Egy vezeték nélküli termék esetében:

1. A vezeték nélküli termék rövidhullámú rádiófrekvenciákat generálhat, és interferencia révén zavarhatja a következőket más elektronikus eszközök vagy orvosi berendezések szokásos használata.

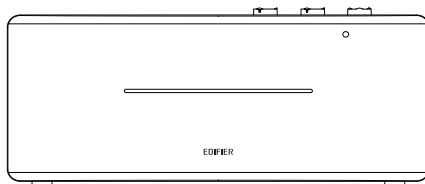
2. Kapcsolja ki a készüléket, ha az elfogadhatatlan. Ne használja ezt a terméket orvosi berendezésekben, repülőgépeken, benzinkutakon, automata kapuk közelében, automata tűzoltó készülékekben. Ne használja ezt a terméket orvosi berendezések, repülőgépek, benzinkutak, automata kapuk, automata tűzjelző rendszerek vagy más automatizált berendezések közelében.

3. Ne használja ezt a terméket pacemaker közelében 20 cm-en belül. A rádióhullámok zavarja a pacemaker vagy más orvosi eszközök normális működését.

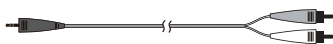
## Tartalom



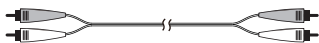
Távírányító ellenőrzés



Beszélő



Audiókábel RCA 3,5 mm-re



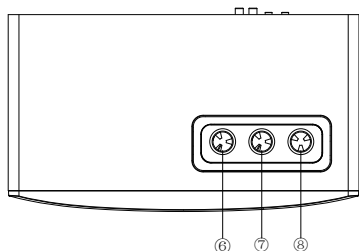
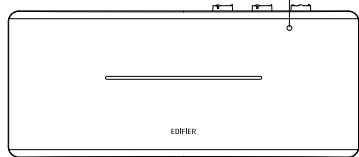
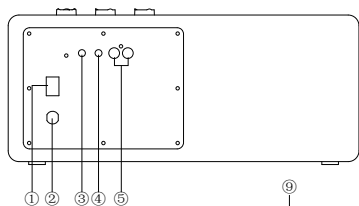
Audiókábel RCA-RCA



Használati utasítás

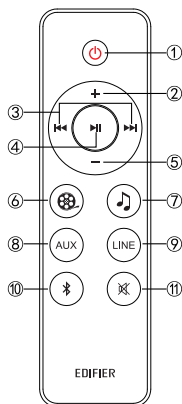
Megjegyzés: A rajzok csak illusztrációként szolgálnak, és eltérhetnek a tényleges terméktől.

# Illusztrációk



1. Tápkapcsoló
2. Tápkábel
3. Line out
4. AUX bemenet
5. Line In
6. Basszus beállítás
7. Magasságszabályozás
8. Hangerőszabályzó / Bemenetválasztó  
Bemeneti üzemmód kapcsoló: nyomja meg  
Bluetooth lekapcsolás: nyomja meg és tartsa lenyomva  
(Bluetooth már csatlakoztatva)  
Bekapcsolás: nyomja meg/nyomja meg és tartsa lenyomva  
(a távirányítóval történő kikapcsolás után, és a hálózati kapcsoló már be van kapcsolva)  
Kikapcsolás: nyomja meg és tartsa lenyomva a 9.
9. Infravörös vevő/bemeneti jelző  
Zöld fény világít: AUX/line bemenet  
A kék fény gyorsan villog: Nincs kapcsolat  
Bluetooth  
Kék fény folyamatosan világít: a Bluetooth már csatlakoztatott

# Távirányító

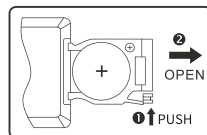


1. Be-/kikapcsolás
2. Növelje a hangerőt
3. Előző dal/következő dal  
(Bluetooth bemenet)
4. Szünet/játszás  
Szünet/lejátszás (Bluetooth bemenet)
5. Csökkenti a hangerőt
6. Film mód  
(Kibővített hangmező,  
ideális filmnézéshez)
7. zenei üzemmód  
(nagyértékben felújított hang a helyén, ideális zenehallgatáshoz)
8. AUX bemenet
9. vonal a
10. Bluetooth bemenet  
Nyomja meg és tartsa lenyomva a leválasztáshoz  
Bluetooth
11. hang elnémítása

Megjegyzés: Film üzemmódban a hangminőség megváltozik vagy torzul, amikor a hangmező kibővül. Ezért zenehallgatás közben be kell kapcsolnia a zenei üzemmódot.

## Az akkumulátor beszerelése és cseréje:

Forgassa el az elemtartó fedelet az iránynak megfelelően nyilakat, és távolítsa el a fedelet, szerelje be az akkumulátort CR2032 elemet a rekeszbe, és zárja be a fedelet.



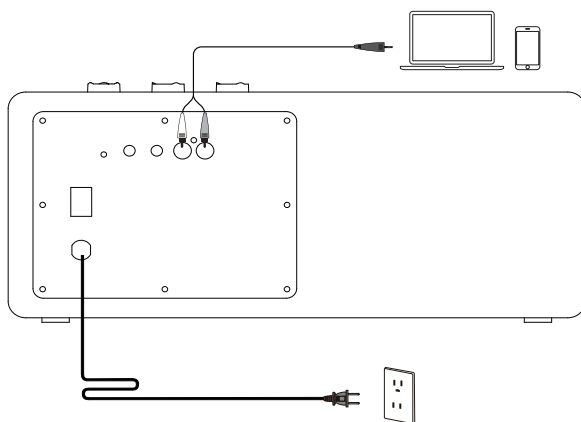
### Figyelem!

1. Ne nyelje le az elemeket; a vegyi test szennyeződésének veszélye.
2. Ez a termék tabletta vagy pálcika alakú akkumulátort tartalmaz. Ne helyezzen új vagy régi elemeket olyan helyre, ahol a gyermekek a gyerekek is belekerülhetnek.
3. Ne használja ezt a terméket, ha az elemtartó fedél hiányzik vagy nincs lezárva, és tartsa a távirányítót gyermekek elől elzárva. a távirányítót gyermekek elől elzárva a távirányítót gyermekek elől elzárva.
4. Kérjük, azonnal menjen kórházba, ha elemet nyelt le.

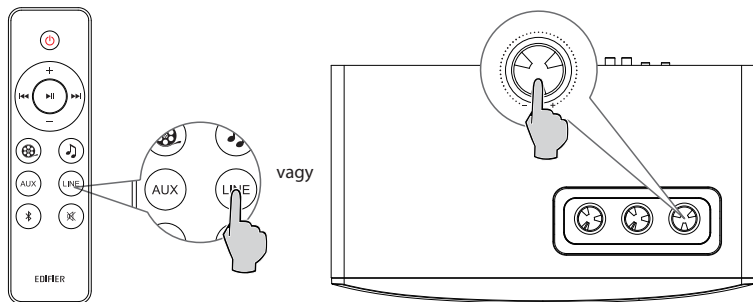
### Tipp:

1. Ne tegye a távirányítót forró vagy párás helyre.
2. Ne töltse újra az akkumulátorokat.
3. Vegye ki és cserélje ki az elemeket, ha hosszabb ideig nem használja őket.
4. Ne tegye ki az elemeket hőforrásoknak, például napfénynek, tűznek stb.
5. Robbanásveszély, ha az akkumulátort helytelenül helyezik be. Cserélje ki az elemeket azonos vagy azzal egyenértékű típusú elemekre.

## Kapcsolatok

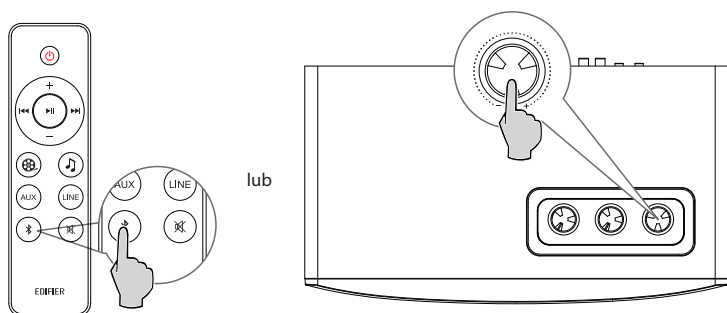


## Vonali bemenet



- Nyomja meg a hangszórón lévő "hangerő/bemenet" gombot az AUX bemenetre való átkapcsoláshoz (a zöld jelző egyszer villog) vagy vonalbemenet (a zöld jelző kétszer villog).
- Nyomja meg a távirányító "AUX" / "LINE" gombját ennek megfelelően az AUX/line bemenetre való átkapcsoláshoz.

## Bluetooth



- Nyomja meg a "Bluetooth" gombot a távirányítón, vagy nyomja meg a hangszórón a "hangerő/bemenet" gombot, hogy a Bluetooth bemenet, a kék fény gyorsan villogni fog.
- A mobiltelefonon indítsa el a keresést, és ha megtalálta a készüléket, csatlakoztassa a készüléket a sikeres párosítás után a kék fény folyamatosan világít.
- A Bluetooth kapcsolat megszakításához nyomja meg és tartsa lenyomva a "Bluetooth" gombot a távirányítón, vagy nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot "hangerő/bemenet" gombot a hangszórón 2 másodpercig.

### Tipp:

- Ahhoz, hogy a termék összes Bluetooth funkcióját használni tudja, győződjön meg arról, hogy a hangforrás rendelkezik A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) és AVRCP (Audio Video Remote Control Profile).
- A Bluetooth-kapcsolat és a kompatibilitás a különböző forráseszközök között eltérhet a forráseszköz szoftververziójától függően.

## Műszaki adatok

Kimeneti teljesítmény: R/L (magas hangok):	15W+15W
R/L (közép- és mélyhangok):	20W+20W
Frekvenciaválasz:	54Hz-20KHz
Audió bemenetek:	AUX, vonalbemenet, Bluetooth
Audió kimenet:	Line out

Nyilatkozat az EU számára

Frekvenciasáv: 2.402GHz ~ 2.480GHz

RF kimeneti teljesítmény:  $\leq 20$  dBm (EIRP)

A használatra vonatkozóan nincsenek korlátozások.

## Problémamegoldás

Nincs hang

- Ellenőrizze, hogy a hangszóró be van-e kapcsolva.
- Próbálja meg növelni a hangerőt a fő hangerőszabályzóval vagy a távirányítón lévő vezérlővel távirányító.
- Ellenőrizze, hogy a hangkábelek szilárdan csatlakoztatva vannak-e, és a forrás helyesen van-e beállítva a hangszórórendszerben forrás.
- Ellenőrizze, hogy a forráseszköztől érkezik-e hangjelzés.

Nem sikerült Bluetooth-kapcsolatot létrehozni

- Ellenőrizze, hogy a hangszóró Bluetooth bemenetre van-e kapcsolva. Ha más audio üzemmódban van, a Bluetooth nem lehet csatlakoztatni. Távolítsa el a hangszórót minden Bluetooth-eszköztől úgy, hogy Bluetooth üzemmódban nyomva tartja a "X" gombot, majd próbálja meg újra.
- A hatékony Bluetooth-kapcsolat az eszközök közötti 10 méteres távolságon belül biztosítható. Kérjük, ne lépje túl ezt a távolságot.
- Kérjük, használjon egy másik Bluetooth-eszközt a kommunikáció ellenőrzéséhez.



A D12 nem kapcsol be

- Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e dugva, és hogy van-e áram az aljzaton.

Zaj a hangszórókból

- Az EDIFIER hangszórói enyhe zajt generálnak, de néhány audioeszköz háttérzaját túlságosan is magas. Húzza ki a hangkábeleket, és hangosítsa fel a hangerőt; ha a hangszórótól számított 1 m-en belül nem hallható hang, akkor nincs probléma a termékkel.